

BRAMFELDER

RUNDSCHAU

AKTUELLES RUND UM BRAMFELD UND STEILSHOOP

Nr. 1 • Januar 2014



**Formation „Topas“ der
GFG Steilshoop tanzt seit
2 Jahren in der Bundesliga.**

Bericht Seite 11

**Im Internet zum Durchblättern
finden Sie Ihre
BRAMFELDER RUNDSCHAU auch
mit interessantem Adressenportal u.
weiteren Infos unter
www.bramfelder-rundschau.de**

Wenn Sie Informationen aus dem
Alstertal haben möchten:

www.alstertal-lokal.de

*Die Berichte sind für Bramfeld, Volksdorf,
Hummelsbüttel, Wellingsbüttel, Sasel,
Poppenbüttel, Bergstedt, Lemsahl-Melling-
stedt, Duvenstedt, Wohldorf-Ohlstedt
Mit interessanten Themen, Kino-Programm
des Koralle-Kinos u. Terminen!*

Wenn Sie Informationen aus
Wandsbek haben möchten:

www.wandsbek-hh.de

*Die Berichte sind für Wandsbek, Eilbek,
Marienthal, Jenfeld, Hohenhorst,
Rahlstedt, Farmsen, Berne*

**Auch hier gibt es viele interessante
Themen, Termine o. das aktuelle
Kinoprogramm vom CinemaxX!**



MUSIKFEST WANDSBEK
Klassik, Jazz, Pop et cetera

3.-16. Februar 2014
im Bezirk Wandsbek
www.musikfest-wandsbek.de

Liebe Leserin, lieber Leser,

für die qualitativ hochwertige Umsetzung des
MUSIKFESTES WANDSBEK benötigen wir IHRE HILFE!

Durch den Ausfall von zwei großen Sponsoren der letzten Jahre, fehlt uns ein Teil der finanziellen Unterstützung für die Durchführung aller Konzerte aus den Bereichen Klassik, Jazz, Chanson, Pop, Kinderkonzerte u.v.m.

Wir freuen uns über jede Spende ab € 50,- u. bieten dafür:

- Namensnennung jeden Spenders im Programmheft
- eine attraktive Anstecknadel d. Musikfestes Wandsbek
- eine Spendenbescheinigung für Ihre Steuererklärung
- je ein Getränk in der Pause
- je zwei Karten für das Eröffnungskonzert +
 - ab € 50,- je 2 Karten für ein Konzert Ihrer Wahl
 - ab € 75,- je 2 Karten f. zwei Konzerte Ihrer Wahl
 - ab € 100,- je 2 Karten f. drei Konzerte Ihrer Wahl
 - + eine Einladung zum Abschlussemppfang
- ab € 150,- je 2 Karten für alle 16 Konzerte 2014
 - + eine Einladung zum Abschlussemppfang.

Wir freuen uns auf Ihre Spende:

Kulturoffensive Hamburg e.V. (gemeinnützig)

Königsreihe 4 • 22041 Hamburg • Tel. 040/280 51 680

Konto: Sparkasse Holstein

Konto-Nr. 135 838 886 • BLZ 213 522 40

LEMKE HILDEBRAND

RECHTSANWÄLTE | HAMBURG

Zuverlässige Beratung und Prozessführung im Arbeitsrecht

Neuer Wall Nr. 7, 20354 Hamburg

Tel: +49 (40) 87 88 66 60

Fax: +49 (40) 87 88 66 70

info@kanzleineuerwall.de

www.kanzleineuerwall.de/arbeitsrecht.php

Blättern Sie im Internet in der
Bramfelder Rundschau:
www.bramfelder-rundschau.de
und in der Broschüre
„Unser Bramfeld + Steilshoop“:
www.unser-bramfeld.de

IMPRESSUM

Die „Bramfelder Rundschau“ erscheint zum 1. eines jeden Monats in einer Auflage von 7.000 Exemplaren.

Herausgeber, Redaktion, Produktion & Vertrieb:

Studio-Verlag, Königsreihe 4, 22041 Hamburg,

Tel. 040 / 280 51 680, Fax: 040 / 280 51 682

www.studio-verlag.de - e-mail: info@studio-verlag.de

Verantw. Redakteur: Gerd Hardenberg

Anzeigen: Gerd Hardenberg

Anzeigen-Preisliste Nr. 6 vom 01.01.2010

Artikel, Anzeigen, Fotos und Grafiken sind urheberrechtlich geschützt. Jegliche Verwertung, inkl. Nachdruck ist nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages möglich.

Hier finden Sie die aktuelle BRAMFELDER RUNDSCHAU

Berner Chaussee:

Bandagen Schmidt
Hamburger Gesundheitshilfe
Dingsda Bistro
Sportlife

Bramfelder Chaussee:

Akupunktur & Massage, Jiang
Alster-Optik
ASB-Sozialstat. + Begegnungsst.
Bäckerei Rohlf's
Beauty-Company
Blumen Konwert
Bramfelder Apotheke
Bramfelder Goldschmiede
Bramfelder Hof
Brakula
Commerzbank
Creativ Haar
Damms
Dedic Fotoatelier
dekologi
Dorfplatz Apotheke
Druckertankstelle Keller
Edeka Woytke
Edeka Struve
Eiscafé Dante
Fliesen- u. Naturstein Henke
Foto Larsen
Frisiersalon Suhr
Haarstudio Swiss
Hartfelder
Haspa Geschäftskunden-Service

Haspa 248
Haspa 312
Haspa 493

HiFi-Studio-Bramfeld
Horstmann

Kamps
Kind Hörgeräte
Kiosk - Ecke Anderheitsallee

Lottoladen B.Ch. 392
Lydia Friseursalon
Maschenwunder

Mrs. Sporty
Neptun Apotheke

Osterbek-Apotheke
Pape - das Schloss

Radmobil
R & M Reisen
Reovital Naturheilpraxis

Salzgrotte
Schuh-Michel
Schuh- u. Schlüsseld. Sokoll

Schuh- u. Schlüsseld. Süyün
Second Hand Lumpex
Shell Tankstelle

Stolle
Tabak- u. Backwaren
Hamburger Volksbank
Winkler Massagepraxis

Marktplatz-Galerie:

- Bagshop
- Giovanni Eiscafé
- Budnikowsky
- Samt & Sonders
- Zero Juwelier
- C & A
- Curry Haus
- Kenny S.
- Mc Paper

- Wolsdorff
- Flying Flowers
- Hamburger Teespeicher
- All Café
- mai-mai

- Schuback Parfümerie
- Dänisches Bettenhaus

- Xenos
- REWE

- LIDL

ZEBRA EKZ:

- Tabakwaren

- Bunikowsky

- REWE

- Tropenhaus

Bramfelder Dorfplatz:

Autohaus Jahnke

Piazza Roberto

Schlachtere Raff

Hoffmann Logopädie

Ergotherapie Wieters

Massagaeinstitut Stoppel

Ellerreihe:

Bramfelder SV

Fabriciusstrasse:

Beauty Hair

absolut floristik

E.P.J. Calluna Wohlühl-Welt

Esso-Tankstelle

Eulenapotheke

Haspa

Reisebüro Cohrs

Rosalie Meisterfloristik

Tabak Zeeh

Fahrenkrön:

Der Hobby Winzer

Restaurant Hufschlag

Herthastrasse:

Bücherhalle

Comet Reinigung

Hummel Apotheke

Kaufland (Info)

Optiker Rolfs

Ortsamt

Hohnerredder:

Max Brauer Haus

Mützendorpsteed:

GWG

Seniorenresidenz Bramfeld

Schreyerring -EKZ:

Bücherhalle Steilshoop

Kamps

Gründgenstrasse:

Hedfeld, Krüger, Ruhm

Steilshooper Allee:

Blumen Bethge

Steilshooper Strasse:

Dreßler

M. J. A. Wäscherei GmbH

Haldedorfer Strasse:

Haspa

Junius-Automobile

Wandsbek:

sofort möbel

Studio-Verlag

Karlshöhe:

Getränke Stark

Pezolddamms:

Haspa

Kulturagentenprogramm an der Schule am See

Die Schule am See ist teilnehmende Schule am Modellprogramm „Kulturagenten für kreative Schulen“ von 2011 bis 2015. Im Rahmen dieses Programms werden Projekte durch die Bundesstiftung und die Stiftung Mercator an Schulen gefördert. Wie hat sich diese Zusammenarbeit ausgewirkt?

In diesem Schuljahr haben die beiden achten Klassen erstmals das indische Theater „Theater of Relevance“ der diesjährigen Kinderkulturkarawane nach Steilshoop eingeladen. Die Aufführung fand in Kooperation mit dem Haus der Jugend im Theatersaal des Bildungszentrums statt. In der Lese-Kunst-Woche im Januar 2014 macht sich die gesamte Schule in vielfältigen Workshops „gemeinsam auf den Weg“ - wobei in Zusammenarbeit mit KünstlerInnen (Literatur, Kunst, Film, Puppenspiel) in möglichst vielen Jahrgängen neue künstlerische Formate aus-

probiert werden und auf dem Tag der Offenen Tür im Januar 2014 vorgestellt werden.

In dem Schuljahr 2013/14 wird auch die Zusammenarbeit mit KünstlerInnen im Kreativprofil Jahrgang 9 (Theater) und 10 (Medien: „Analoges Pixeln“) weitergeführt. Im Schuljahr 2011/2012 erarbeitete im Kreativprofil der Jahrgang 9 das Theaterprojekt Romeo und Julia in Zusammenarbeit mit der Choreografin Yolanda Gutierrez.

Im letzten Jahr befasste sich der Jahrgang 10 mit einem Filmprojekt in Zusammenarbeit mit Jugendfilm e.V.. Und die neunten Klassen führten erneut mit der renommierten Choreografin Yolanda Gutierrez ein Theaterstück auf, diesmal die West-Side Story. Kultur wird großgeschrieben an der Schule am See. (ts)

Wir in Bramfeld



kompetent und gut!

Anzeige

BRAIN-Mitglied

Die Dorfplatz Apotheke

Die Bramfelder Dorfplatz Apotheke ist eine Institution im Stadtteil. Nicht umsonst ist Inhaberin Amina Wasfy-Pankonin Gründungsmitglied der Bramfelder Interessengemeinschaft BRAIN und ist auch seit der Gründung im Jahr 2003 Beiratsmitglied. In der Vergangenheit hat sie mit viel Engagement gemeinsam mit weiteren BRAIN-Damen das erfolgreiche Bramfelder Fenster ehrenamtlich organisiert. Und auch bei zahlreichen anderen tollen BRAIN-Aktionen ist sie immer mit dabei und investiert viel Zeit.



Amina Wasfy-Pankonin und ihr Team sind ein Teil von Bramfeld und aus dem Stadtteil nicht mehr wegzudenken. (Foto: ts)

Sie weiß: Ein Stadtteil muss zusammenhalten und hat stets nach dem Motto gehandelt: Aus Bramfeld für Bramfeld. Das gleiche gilt für ihre Dorfplatz Apotheke. Für sie und ihr Team aus 10 Mitarbeitern steht der Kunde stets im Mittelpunkt. Eine persönliche Beratung mit Herz ist Amina Wasfy-Pankonin besonders wichtig. Ob es dabei um das Thema Diabetes, Ernährung, oder Pflege geht. Eine spezielle Diabetes Assistentin kümmert sich vor Ort um die Fragen der Kunden und darüber hinaus arbeitet die Dorfplatz Apotheke mit der ortsansässigen Praxis Dr. Elsen, Altenpohl und Papanikolaou zusammen. Auch die hauseigene Kosmetikmarke „Laguna“ ist bei ihren Kunden sehr beliebt. Die Mitarbeiter der Dorfplatz Apotheke haben stets ein offenes Ohr für Fragen oder Sorgen ihrer Kunden und stehen mit viel Fachkompetenz zur Seite.

Ob man Fragen zu seinem Rezept hat oder einfach nur Kopfschmerztabletten braucht: In der Dorfplatz Apotheke ist man bestens aufgehoben. Dorfplatz Apotheke, Bramfelder Chaussee 244, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8:30 bis 18:30 Uhr und Sonnabend 9:30 bis 16 Uhr. (ts)

SEIMER | MAIBAUM | TREUTNER | HAHNER
Steuerberater · Rechtsanwalt



**Sie brauchen
einen steuerlichen Rat?
Wir helfen Ihnen gern!**

Trittaufer Amtsweg 25 • 22179 HH • T. 642181-0
www.smth-steuern.de



HARTFELDER
Marken- und Qualitätsspielzeug
...seit über 32 Jahren

Bramfelder Chaussee 251 • 22177 Hamburg
Tibarg-Center • Tibarg 41 • 22459 Hamburg
Alstertal Einkaufs-Zentrum • Heegbarg 30 • 22391 Hamburg
Tel. 040 / 641 22 92 • www.hartfelder-spiel.de

MAHRT GmbH
Alles rund ums Büro – aus einer Hand.

- ▶ Telefonanlagen
- ▶ Druck- und Kopiersysteme
- ▶ Präsentationstechnik
- ▶ IT-Service
- ▶ Büroeinrichtungen

**Wir wünschen
Ihnen
alles Gute
für das Jahr 2014!**

Mahrt GmbH • Bramfelder Chaussee 214 • 22177 Hamburg
Tel.: +49 (0) 40/432575-12 • Fax: -67
info@mahrt.info • www.mahrt-hamburg.de





Neue Sporthalle für Stadtteilschule Bramfeld

Bramfeld. Als letztes Jahr im August die Sporthalle der Stadtteilschule Bramfeld, damals namentlich noch Schule Bramfelder Dorfplatz, niederbrannte, war das ein schwerer Schock für Schüler und Kollegium. Es folgten eineinhalb



So sah die alte Halle nach dem Feuer aus. Foto: Sobersko

dem Neubau wird vereinzelt der Sportunterricht der Stadtteilschule Bramfeld in Hallen anderer Schulen stattfinden. Aus Kostengründen, denn leerstehende Hallen müssen genutzt werden. Vielleicht hätte sich die Stadtteilschule Bramfeld sogar noch eine größere Halle gewünscht, aber mehr Platz ist auf dem Schulgrundstück nicht vorhanden. Der Schulbetrieb wird von den Baumaßnahmen nicht beeinträchtigt werden. Das Gelände verfügt über zwei Eingänge und so können die Schüler den einen, Maschinen und Handwerker über den anderen Eingang das Gelände betreten. Eine aufregende Zeit für Schüler und Lehrer wird es auf jeden Fall. (ts)



Jahre Pendelbetrieb im Sportunterricht, weil die Klassen auf andere Schulen und die Halle des BSV (Bramfelder Sportverein) ausweichen mussten. Nun ist es soweit und der Neubau der Sporthalle steht kurz bevor. Im März ist, sofern die Wetterbedingungen es zulassen, Baubeginn für die neue Zweifelderhalle, nebst elf neuen Klassenräumen. Sven Marlow, stellvertretender Schulleiter blickt voller Freude und Zuversicht auf die neue Halle und hofft, dass im Frühjahr 2015 der Unterricht dort aufgenommen werden kann. Die Schulleitung hatte von Anfang an Kontakt zum Architekturbüro und durfte eigene Vorschläge und Anregungen einbringen. Doch auch nach

Hausratversicherung ist für Studenten unnötig

Bochum. Mit der ersten eigenen Wohnung stellt sich auch die Frage nach nötigen Versicherungen. Eine Hausratversicherung können sich Studenten ruhigen Gewissens sparen, sagt Jochen Altvater, Geschäftsführer des Verbraucherportals Vorsorge- und Finanzen.de in der aktuellen Ausgabe des bundesweiten Campus Magazins UNICUM (12/2013).

Als Student ist man „in der Regel über die Familie mitversichert.“ Der Abschluss einer eigenen Hausratversicherung sei damit überflüssig, sagt Altvater. Allerdings sollten Studenten darauf achten, dass die Eltern ihrer Versicherung die Studentenwohnung mitteilen, damit diese mit eingeschlossen werde.

Auch wer nicht bei den Eltern mitversichert sei, könne in der Regel auf eine Hausratversicherung verzichten. Es sei denn, es fänden sich besonders hochwertige elektronische Geräte oder Möbel in der Wohnung, so Altvater.

Dreßler
Sanitärtechnik
Bäder | Heizungen | Dach
Solar | Kanaluntersuchung

Dreßler Sanitärtechnik
Steilshooper Straße 311
22309 Hamburg
Tel. 040 / 641 40 23
www.dressler-hamburg.de

sofort möbel

sofortMöbel: superAuswahl - superService - superPreise

**EINFACH SCHNELLER
SCHÖNER WOHNEN**

Entdecken Sie auf 1.800 qm eine traumhafte Möbelauswahl für all Ihre Wohnwünsche zum erschwinglichen Preis

HH-Wandsbek • Am Neumarkt 38 • www.sofort-möbel.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10.00-19.00 Uhr • Sa. 9.00-16.00 Uhr

**INTERESSENVERBAND
MIETERSCHUTZ E.V.**
Ihre Experten im Mietrecht!

- **Bundesweit**
- **Keine Aufnahmegebühr**
- **44,50 Euro Jahresbeitrag**
- **Kostenloser Schriftverkehr**

Ihr Mieterverein in Hamburg
Fuhlsbüttler Str. 108
Fax: 690 36 63
690 74 73

**INTERESSENVERBAND
MIETERSCHUTZ E.V.**
www.iv-mieterschutz.de



Bramfelder Sportverein von 1945 e.V.

BSV-Zentrum: Ellernreihe 88, 22179 Hamburg, Tel. 641 41 44

Judo: U 12 zum vierten Mal in Folge Meister

Die Kampfgemeinschaft Bramfelder SV / JC Taiyo (Sasel) gewann bei den HMM der U12 nach Siegen gegen HT16 (5:0), Rellingen (3:1) und im Finale gegen Tura (3:1) den Mannschafts-Meistertitel. Damit gewannen die jungen Damen, die in den vergangenen vier



Foto: DSC_0102 (Lange)

Jahren als Kampfgemeinschaft mit unseren Saseler Freunden kämpfen, zum vierten Mal nacheinander den Titel bei den Hamburger Mannschaftsmeisterschaften in der U11/12.

Fußball: Neue Jugendleitung gewählt

Im November hatte die Jugendleitung zur Jahreshauptversammlung geladen. Die Wahl des 1. und 3. Jugendleiters standen auf dem Programm genauso wie die Berichte der Jugendleitung und Kasenwart. Ebenso wurde das zukünftige Konzept der Fußballjugend vorgestellt. Als 1. Jugendleiter wurde Jens Wolf gewählt, der bislang als zweiter Jugendleiter fungiert hatte. Die vakante Position des zweiten Jugendleiters wird durch Michael Lohrbach besetzt. Holger Renk wurde als 3. Jugendleiter wiedergewählt.



Foto: FB-Versammlung



Hamburg investiert in die Verkehrsinfrastruktur

Allein im jetzt zu Ende gehenden Jahr hat Hamburg rund 225.000 Quadratmeter städtischer Straßen wieder in Ordnung gebracht. Das entspricht 64 Kilometer Fahrbahn, hat Wirtschafts- und Verkehrssenator Frank Horch am Dienstag mitgeteilt und eine Fortsetzung der Sanierungsmaßnahmen angekündigt. Mit 69 Mio. Euro im Jahr 2013 und 72 Mio. Euro im Jahr 2014 stehen Hamburg dabei so viele Mittel wie noch nie zur Verfügung. Damit der Wert der Infrastruktur erhalten wird, hat der Senat die im Regierungsprogramm vorgesehene systematische Erhaltungsstrategie beschlossen. Damit wird langfristig sichergestellt, dass das für die Sanierung vorgesehene Geld dort eingesetzt wird, wo es den größten Nutzen erzielt. Wirtschaftsminister Frank Horch zog in diesem Zusammenhang eine positive Bilanz der seit 2011 erfolgten Sanierungen. Horch betonte, seit 2011 seien wichtige innerstädtische Straßen erneuert worden - etwa die Billhorner Brückenstraße, der Ring 1 zwischen Deichtorplatz und Ferdinandstor, Millerntorplatz und Millerntordamm, usw. Der Ring 3 in Poppenbüttel ist erneuert worden; in Bergedorf wurde die Kreuzung Bergedorfer Straße / Vierlandenstraße grundinstandgesetzt und umgebaut. Hier hat sich der Verkehrsfluss seither deutlich verbessert. Kern einer systematischen Sanierungsplanung ist die Kenntnis vom Zustand der Straßen. Als eine von wenigen Städten in Deutschland verfügt Hamburg für die Hauptverkehrsstraßen über eine solide Datenbasis.

Motoren
halt

JAHNKE

autoreparatur

Für alle PKW ab 10 Jahre und älter:
Winter-Ölwechsel € 50,00
(bis zu 4 Liter Öl u. Ölfilter inklusive)

Jahnke GmbH • KFZ Meisterbetrieb
Bramfelder Dorfplatz 8 • 22179 Hamburg • Tel. 64 60 000

VW Audi SKODA

Petschallies

Volksdorf • Sasel • Poppenbüttel • NFA

NEUWAGEN
GEBRAUCHTWAGEN
SERVICE

VW Petschallies Volksdorf GmbH
Eulenkrugstraße 59-61
22359 Hamburg
Tel. 040-603 145-0

VW Audi Petschallies Poppenbüttel GmbH
Poppenbüttler Hauptstraße 13
22399 Hamburg
Tel. 040-606 880-0

VW Audi Petschallies Sasel GmbH
Volksdorfer Weg 192
22393 Hamburg
Tel. 040-600 145-0

VW SKODA Petschallies NFA GmbH
Volksdorfer Weg 182
22393 Hamburg
Tel. 040-600 185-0

www.petschallies.de

Umfrage belegt: Marktplatz Galerie Bramfeld bei Mietern beliebt

Die Unternehmensgruppe Hermann Friedrich Bruhn ist Eigentümer des im April 2011 eröffneten Einkaufszentrums Marktplatz Galerie Bramfeld (nachfolgend "MG Bramfeld") in Hamburg. In einer von der Immobilienzeitung im September veröffentlichten Studie, dem sogenannten „Shopping Center Report 2013“ belegte die MG Bramfeld Platz 238 von 245 bewerteten Einkaufszentren. Es sei hier darauf hingewiesen, dass die MG Bramfeld einen Vermietungsstand von über 99 Prozent hat, in einem etablierten Teil Hamburgs gelegen ist und in der Entwicklung den Erwartungen des Eigentümers entspricht. Um diese offenkundige Diskrepanz näher zu beleuchten, entschloss sich der Eigentümer, die BCM Center Management damit zu beauftragen, die Mieter im Center nach ihrer Zufriedenheit in fünf Kategorien zu befragen. Obwohl das Ergebnis dieser Befragung aus Sicht des Eigentümers sicherlich noch Luft nach oben zulässt, hat sich die Unternehmensgruppe Hermann Friedrich Bruhn entschlossen, es hiermit sozusagen als konstruktive Gegendarstellung zu veröffentlichen.

Die Befragung wurde mittels eines Fragebogens durchgeführt. Dieser wurde auf der turnusmäßigen, jährlichen Werbegemeinschaftssitzung mit der Bitte verteilt, den ausgefüllten Fragebogen an das Centermanagement zurückzugeben. 17 der anwesenden 38 Mieter haben den Fragebogen ausgefüllt, eine aussagekräftigere Quote als die sieben Antworten, auf denen der Report basiert.

Aus einer Skala von 1 (sehr positiv) bis 5 (sehr negativ) wurden die Mieter gebeten, fünf Fragen zu beantworten. Die Durchschnittsnote der Befragung insgesamt betrug 2,4. Die Note 5 wurde insgesamt einmal genannt, die Note 1 hingegen 13 mal. Zum Vergleich, in dem sogenannten Shopping Center Report 2013 lag die Durchschnittsnote auf gleicher Skala bei 4,17.

Auf die Frage "Wie schätzen Sie die Attraktivität des Centers ein?" lag die Durchschnittsnote bei 2,88, fünf Zweien und zehn Dreien standen einer Vier und einer Fünf gegenüber. Die Frage "Wie bewerten Ihre Kunden das Center?" ergab eine Durchschnittsnote von 2,41 bei 16

Antworten. Neunmal die Note 2 und fünfmal die Note 3 stand zweimal die Note 4 gegenüber.

Auf die nächste Frage "Wie beurteilen Sie die weitere Entwicklung des Centers?" lag der Notenschnitt der Antworten bei 2,65. Hier gab es einen Einser, sechs Zweier, acht Dreier und zwei Vierer. Auf die vorletzte Frage "Wie benoten Sie die Aktionen im Center?" lag die Durchschnittsnote bei 2,24. Aufgeschlüsselt gab es fünfmal die Note 1, siebenmal die Note 2, einmal die Note 3 und viermal die Note 4.

Die abschließende Frage "Wie beurteilen Sie den technischen Betrieb und die Sicherheit und Ordnung im Center?" gab es die beste Durchschnittsnote, nämlich eine 1,82. Sieben Einser und sieben Zweier standen lediglich zwei Dreien und einer Vier gegenüber.

Kay Brahmst von der Unternehmensgruppe Hermann Friedrich Bruhn fasst die Ergebnisse wie folgt zusammen:

"Unsere zugegeben etwas hemdsärmelige Umfrage bestätigt unser ohnehin schon gutes Gefühl zur 2011 eröffneten Marktplatz Galerie Bramfeld. Das Einkaufszentrum entwickelt sich sehr positiv und wird von den Anwohnern immer mehr als neuer Kern vom Bramfeld angenommen. Der Shopping Center Performance Report vergleicht jedoch ausschließlich wenige allgemeine Kriterien, die den sehr unterschiedlichen Einkaufszentrentypen in keiner Weise gerecht werden. Hier Bedarf es grundsätzlichen Anpassungen, damit die veröffentlichten Ergebnisse als werthaltig betrachtet werden können. Wir haben den Report zum Anlass genommen, mehr in die klassischen Center-Bewertungskriterien einzusteigen, da eine Beurteilung der Umsatzentwicklung im Vergleich zu anderen Centern bei uns als Stadtteilzentrum immer zu einem schlechteren Ergebnis führen wird. Shopping-Center mit zentraler Lage und hoher Frequenz erzielen natürlich höhere m²-Umsätze. Man sollte aus unserer Sicht beim nächsten Report auch die Standortkriterien und die Mietbelastung berücksichtigen!"

Sich wohlfühlen | im Alter



Anzeige

Schlemmen ohne Reue?

Die gemütliche Jahreszeit kommt mit ihren guten, aber oft schweren Leckereien. Daß unsere Verdauung oft überfordert ist, merken wir an Beschwerden wie Völlegefühl, Magendruck, Blähbauch oder krampfartigen Bauchschmerzen. Jetzt ist es an der Zeit, zur Unterstützung der Fettverdauung auf eine spezielle, gut erforschte Naturarznei zurückzugreifen, auf einen Extrakt aus der Königsartischocke.

Wer hat nach einem guten, schweren Essen noch nicht unter einem „Stein im Magen“ gelitten, wer hat sich noch niemals wie aufgebläht gefühlt oder sogar krampfartige Bauchschmerzen bekommen? Diese sogenannten „dyspeptischen Beschwerden“ sind vielfach Anzeichen



einer gestörten Fettverdauung. Die findet normalerweise weitgehend im Dünndarm statt, mit Hilfe der Gallenflüssigkeit. Nehmen wir aber zu große Fettmengen auf einmal auf, reicht der Vorrat der gebildeten Gallenflüssigkeit nicht aus. Dann wandern viele Nahrungsfette unverdaut weiter in den Dickdarm. Dort werden sie mittels Gärung bakteriell



Max Brauer Haus

Pflege und Service-Wohnen in der Gemeinschaft

- 57 Pflegeplätze für Kurz- und Langzeitpflege (alle Pflegestufen)
- Seniorenwohnanlage mit 195 Mietwohnungen
- Hauseigener ambulanter Pflegedienst
- Freizeit- und Veranstaltungsprogramm für alle

Wir beraten Sie gern!

Hohnerredder 23, 22175 Hamburg-Bramfeld

Tel. 040 / 64 21 56 – 0, E-Mail info.mbh@alida.de

www.alida.de



Alida Schmidt-Stiftung



Sich wohlfühlen | im Alter



zersetzt, was zu einer Gasbildung und damit verbunden unter anderem zu Blähungen führt. Eine weitere Ursache dyspeptischer Beschwerden wird oft übersehen: Insbesondere bei einer bewegungsarmen Lebensweise, aber eben auch bei fettreicher Ernährung oder starker Streßbelastung neigen die normalerweise regelmäßigen, rhythmischen Darmbewegungen, die „Peristaltik“, zur Ermüdung. Der Darminhalt wird dann nicht mehr im üblichen Tempo weitertransportiert. Verweilt der Speisebrei aber zu lange in einem Abschnitt, kann auch dies Ursache für Blähungen, Krämpfe und Übelkeit sein.

Königsartischocke verbessert Gallefluß und Darmperistaltik
Um den Organismus gerade in Zeiten fettreicher Ernährung zu unterstützen, raten führende Experten immer häufiger zu einem speziellen, aus der Königsartischocke gewonnenen Spezialextrakt. In einer Vielzahl wissenschaftlicher Studien konnte dieser Extrakt bereits von seiner Wirksamkeit überzeugen. Seine Einnahme steigert die Produktion von Galle und den Gallefluß enorm und sorgt so für eine deutlich verbesserte Fettverdauung und damit verbunden für einen erheblichen Rückgang dyspeptischer Beschwerden. Durch eine brandneue wissenschaftliche Untersuchung konnte jetzt zusätzlich der Nachweis erbracht werden, daß die Einnahme von Königsartischocken-Extrakt (in Hepar-SL, Kapseln, rezeptfrei in der Apotheke) die Bewegungen des Darms wieder normalisieren kann. Darüber hinaus nehmen seine speziellen Wirkstoffe auf die Magensaftproduktion positiven Einfluß und können auf diese Weise sogar das lästige saure Aufstoßen reduzieren oder sogar abstellen. Da sich die Kapseln des Spezialextraktes im Magen praktisch sofort auflösen, wird die lindernde Wirkung meist schon nach wenigen Minuten spürbar. Als besonderen Tip empfehlen Experten die vorsorgliche Einnahme von zwei Kapseln schon vor einem fettreichen Essen. Meist läßt sich dadurch das Auftreten der Beschwerden völlig vermeiden.

Weitere Infos unter www.heilpflanzen-online.com

Seit mehr als 20 Jahren in Ihrer Nähe!

Doris Schwahn

HAUSKRANKENPFLEGE

Hartzlohplatz 9-11 • 22307 Hamburg
Telefon: 632 59 42 • www.dorisschwahn.de

- pünktlich
- zuverlässig
- freundlich

AHP
AMBULANTE
HÄUSLICHE PFLEGE

NEU! *Wir sind umgezogen!*

Haldesdorfer Str.117 EG • 22179 Hamburg
Tel: 040 / 640 31 48 • www.ahp-hamburg.de

... kompetent und zuverlässig!

Der Pflegedienst mit der persönlichen Note

- 24 Std. Rufbereitschaft
- 1 x monatl. Seniorencafé
- Räume zu ebener Erde

Wir beraten Sie gern und unverbindlich!



Häusliche Kranken- und Altenpflege

Schön, dass immer mehr Menschen zu Hause wohnen können, obwohl sie Hilfe und Pflege brauchen. Seit 1990 verlassen sich diese Menschen und deren Angehörige darauf, dass wir die Pflege professionell und liebevoll erbringen - und das können sie auch.

LEMBKE
Häusliche Kranken- und Altenpflege

Zentrale Bramfeld

Bramfelder Chaussee 238 a • 22177 Hamburg • Tel. 040 697065-0
E-Mail: info@lembke-pflegedienst.de • www.lembke-pflegedienst.de

Wir kommen, damit Sie bei Hilfe- und Pflegebedarf gut versorgt in vertrauter Umgebung leben können.

 **hamburger
gesundheitshilfe**

Ambulante Pflege Bramfeld

- Persönliche Beratung
- Alten- und Krankenpflege
- Ambulantes Nachtteam
- Häusliche Betreuung
- Betreuung von Menschen mit Demenz
Zuhause und in Wohngemeinschaften
- Spezielle palliative Fachpflege
Schmerztherapie, Begleitung am Lebensende
- Ambulanter Hospizdienst/Freiwilliger Besuchsdienst

Hamburger Gesundheitshilfe gGmbH

Ambulante Pflege Bramfeld

Berner Chaussee 10, 22175 Hamburg

Tel.: 040. 20 98 82 50

bramfeld@hgh-ggmbh.de

www.hamburger-gesundheitshilfe.de

Der STEUER-Tip des Monats

Anzeige



Aufteilung der Kosten einer Betriebsveranstaltung/ Weihnachtsfeier:

Es kann steuerpflichtiger Arbeitslohn vorliegen!

Zuwendungen eines Arbeitgebers anlässlich einer Betriebsveranstaltung sind erst bei Überschreiten einer Freigrenze (von 110 €/Mitarbeiter) als steuerpflichtiger Arbeitslohn zu qualifizieren. Diese Kosten sind grundsätzlich zu gleichen Teilen sämtlichen Teilnehmern zuzurechnen. Eine Voraussetzung für die Annahme von Arbeitslohn ist, dass die Teilnehmer durch die Leistungen objektiv bereichert werden.

Dies hat der BFH nunmehr entschieden und seine bisher gegenteilige Rechtsprechung geändert. Zu einer objektiven Bereicherung führen dabei nur solche Leistungen, die von den teilnehmenden Arbeitnehmern unmittelbar konsumiert werden können, also vor allem Speisen, Getränke und Musikdarbietungen. **Aufwendungen des Arbeitgebers, die die Ausgestaltung der Betriebsveranstaltung betreffen (z. B. Mieten und Kosten für die Beauftragung eines Eventveranstalters) bereichern die Teilnehmer hingegen nicht und bleiben deshalb bei der Ermittlung der maßgeblichen Kosten unberücksichtigt.**

In einem weiteren Urteil entschied der BFH, dass die Kosten der Veranstaltung nicht nur auf die Arbeitnehmer, sondern auf alle Teilnehmer (z. B. auch Familienangehörige) zu verteilen sind. Der danach auf Begleitpersonen entfallende Anteil der Kosten wird, so der BFH ebenfalls entgegen seiner früheren Auffassung, den Arbeitnehmern bei der Berechnung der Freigrenze auch nicht als eigener Vorteil zugerechnet.



Dipl.-Kfm.
Otto-A. Peters
Steuerberater

E-Mail: info@oap-stb.com

Internet: <http://www.oap-stb.com>



**Friedrich-Ebert-Damm 85 b
22047 Hamburg**

Fon: 040-69 44 09-0
Fax: 040-69 44 09-10

**Informieren Sie sich im Internet
über mein Angebot,
oder schauen Sie einfach 'mal vorbei!**

TERMINE

Termine für Bramfeld und Steilshoop

- 02.1. 11.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Bramfeld
- 04.1. 07.00 Flohmarkt Bramfeld - Otto-Parkplatz, Moosrosenweg
- 07.1. 10.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Steilshoop
- 08.1. 16.00 Charlie u.d. Schokoladenfabrik - Kinderkino - Brakula
- 09.1. 11.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Bramfeld
17.00 Tag der offenen Tür - Schule an der Seebek
- 11.1. 07.00 Flohmarkt Bramfeld - Otto-Parkplatz, Moosrosenweg
10.00 Tag der offenen Tür - Johannes-Brahms-Gymnasium
12.00 Tag der offenen Tür - Gymnasium Osterbek
- 12.1. 12.00 Frauenklamottenflohmarkt - Brakula
- 14.1. 10.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Steilshoop
18.00 For the next 7 Generations - Film - Brakula
- 16.1. 11.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Bramfeld
- 17.1. 19.30 Musikalisch-Kulinarischer Neujahrsempfang - AGDAZ
20.00 Digger Slam - Poetry Slam - Brakula
- 18.1. 07.00 Flohmarkt Bramfeld - Otto-Parkplatz, Moosrosenweg
10.00 Tag der offenen Tür - Grootmoor-Gymnasium
10.00 Tag der offenen Tür - Schule am See
- 19.1. 15.00 Preisträgerkonz. Jugend jazzt - Young JazzTalent - Brakula
- 21.1. 10.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Steilshoop
20.00 Bramfeld swingt im Brakula - Jazz Club - Brakula
- 22.1. 20.00 Henning Venske - Kabarett - Brakula
- 23.1. 11.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Bramfeld
- 24.1. 19.00 Mini Shivas and Friends - Performance - Brakula
19.30 Rajasthan - zw. Prunk u. Plastik - Dia-Vortrag - AGDAZ
- 25.1. 07.00 Flohmarkt Bramfeld - Otto-Parkplatz, Moosrosenweg
- 26.1. 11.00 Katzenküken? Gibt es nicht! - Kindertheater - Brakula
- 27.1. 20.00 Das Gewicht der Erinnerung - Lesung - Brakula
- 28.1. 10.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Steilshoop
- 30.1. 11.00 Dialog in Deutsch - Gespräche - Bücherhalle Bramfeld
- 31.1. 19.30 Denn sie wussten, was sie taten! - Vortrag - AGDAZ
20.00 12. Hamburger Comedy Pokal: Hauptrunde - Brakula

Notfall-Rufnummern

Polizei	110	Kassenärztlicher Notdienst	228022
Feuerwehr/Rettungsdienst	112	Privatärztl. Notdienst	19242
Sturmflutschutz	428470	Zahnärztlicher Notdienst	
Diebstahlmeldung v. Euroschecks, EC-, Kreditkarten Annahmendienste	01805-021021+069-740987	-privatärztlicher Notdienst	19246
Visa- u. Mastercard	069-79331910	Tierärztlicher Notdienst	434379
American Express	069-97971000	Tierrettungsnotdienst	222277
Diners Club	01805-336695	Anwaltl. Notdienst	01805-246373
Kartensperr. T-Mob.	01803-302202	Entstörungen	
Kartensperrung O2	01805-624357	Vattenfall Störungsdienst	63963111
Kartensperrung E-Plus	0177-1000	E-ON-Hanse Entstörd.	23662366
Kartensperr. Vodaf.	0800-1721212	HWW-Entstördienst	781951
Glaserei-Notdienst	8300660	T-Com-Störungs-Annahme (Privatkunden)	08003302000
Klempner-Notdienst	2999490	(Geschäftskunden)	08003301172
Schlüssel-Notdienst	404011/12	Kabel Deutschland	01805-266625
Tischler-Notdienst	6681929	Aufzugsnotdienst	6306079
Ärztlicher Notfalldienst		Kinder + Jugend	
Zahnärztl. Noid. (Sa./So./Feiert. 10-12, 16-18 Uhr, Mi. + Fr. 16-18 Uhr) 01805050518		Kinder- und Jugendsorgentelefon (Mo.-Fr. 15-19.30 Uhr, sonst AB) ..	0800-1110333
Gift-Info-Zentrale	0551-1924-0	Kinder- und Jugendnotdienst des Jugendamtes (24 Std.)	428490



Kiek mol, wat bi uns so allens löppt...“:

Neujahrsempfang

Auch im kommenden Jahr wird es für unsere Mitglieder und Freunde wieder einen Neujahrsempfang geben. Hierzu lädt der Vorstand am Sonnabend, 4. Januar 2014, 11.30 Uhr, in den Caritas-Senioren-Treff, Herthastraße 20 a (Flachdachpavillon neben der Bücherhalle), ein. Auf dem Programm: Begrüßung und Kurzansprache durch den Vorstand, Bericht über die Arbeit im vergangenen Jahr mit einem Ausblick auf Veranstaltungen in 2014. Anschließend wird ein Imbiss gereicht. Und zum Abschluss werden wieder „Berliner“ zu Kaffee oder Tee angeboten. Der Kostenbeitrag beträgt pro Person 10,- Euro. Verbindliche Anmeldungen werden bis spätestens 2. Januar erwartet über Tel. 639 18 516 oder 641 69 76. Schon heute wünscht der Vorstand allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern einen gemütlichen Nachmittag.

Niederdeutsch beim „Fünf-Uhr-Tee“

Den ersten Plattdeutschen Spätnachmittag im Neuen Jahr startet unser „Niederdeutscher Krink“ beim „Fünf-Uhr-Tee“ am Dienstag, 21. Januar 2014, im Caritas-Senioren-Treff, Herthastraße 20 a. Vorgesehen: Geschichten und Gedichte zum Thema „Ok in’n Winter kann dat schön ween“. Anmeldungen nehmen entgegen: Helga Neumann (Telefon 61 37 97) oder Peter Lüth (Telefon 639 18 516). Gäste sind zu diesem Nachmittag willkommen.

Kurzwanderung mit Grünkohlessen

Am Sonntag, 26. Januar 2014, wollen wir uns wieder ein wenig an der frischen Luft bewegen. Wir laden deshalb alle Interessenten ein zu einer Kurzwanderung durch den hoffentlich winterlichen Stadtpark. Treffpunkt ist um 10.30 Uhr die S-Bahn-Alte Wöhr (Eingangsbereich). Nach der gemütlichen Klön- und Wandertour treffen wir uns anschließend in einem bekannten Restaurant. Wer an dem Sonntagvormittag dabei sein möchte, der darf sich gern bis spätestens 18. Januar 2014 mit Peter Lüth, Telefon 639 18 516, in Verbindung setzen.

Vorankündigungen:

Im März 2014 starten wir eine Frühlingssfahrt nach Hitzacker.

Mien Klenner

De Lüüd, de den Klenner mookt,
de müch ik geern mol sehn,
wat de sik so tosamendookt,
dat is miendoog ni schön!

Root is de Leev, dat weet wi all,
un swatt, dat is de Dood;
ehr Week wiest blots een rode Tall
un süßmol Nacht un Not.

Wenn ik de Klennermoker weer,
denn leed de Welt keen Noot,
mien Klenner harr man blots een Klöör:
de Klöör vun Leev. Smuck root!
Emil Hecker

Am Sonnabend, 22. März 2014 ist im Gemeindehaus der Bramfelder Thomaskirche unsere diesjährige Jahreshauptversammlung vorgesehen. Hierzu laden wir unsere Mitglieder schon jetzt ganz herzlich ein.

Wenn alles klappt, wird es im Rahmen unserer Brauchtumsarbeit am 30. April oder 1. Mai 2014 mit Kooperations-

partnern eine Feierstunde für die Aufstellung des 1. Maibaumes auf dem neu gestalteten Bramfelder Marktplatz geben. Wer uns hierbei unterstützen möchte, darf sich mit unserem Vorsitzenden (Tel. 641 69 76) in Verbindung setzen.

Für die Tage Sonntag, 11. bis Freitag, 16. Mai 2014 planen wir unsere diesjährige kulturhistorische Jahresfahrt. Vorgesehen ist die Region Nordhessen mit Besuch z.B. des Nationalpark Kellerwald-Edersee sowie der Städte Bad Wildungen, Fritzlar, Kassel (Wilhelmshöhe) usw.

Ohnsorg-Theater

Noch bis zum 11. Januar 2014 bietet das Ohnsorg-Theater die Komödie „Allens ut de Reeg“ von Ray Cooney, einer der erfolgreichsten Komödienschreibern unserer Zeit. Die plattdeutsche Bearbeitung übernahm Arnold Preuß.

Ray Cooney schafft es, seine Figuren in diesem Stück in einem atemberaubenden Tempo von einer aberwitzigen Katastrophe in die nächste zu jagen. Und das zur größten Freude des Publikums. Ab 12. Januar bis 1. März 2014 gibt es im Theater dann als plattdeutsche Erstaufführung die Komödie „Dat Leven is en Lotterie“ von Stefanie Stroebel, Plattdeutsch von Frank Grupe. Mitwirkende: Gaby Blum, Beate Kiupel, Uta Stammer, Jürgen Uter, Dieter Schmidt und Wolfgang Sommer.

Niederdeutsch beim „Fünf-Uhr-Tee“

Ab dem 1. Februar 2014 stellen die Banken auf ein einheitliches Euro-Zahlungsverfahren - genannt SEPA - um. Auch wir als Heimatverein sind zu diesem Zeitpunkt verpflichtet, auf ein Datenfern-Übertragungssystem umzusteigen. Die bis zum 31. Januar 2014 gültigen Lastschrift-einreichungsbelege werden von den Banken dann nicht mehr verarbeitet. Akzeptiert wird dann nur noch ein Internet-gesteuertes Online-Verfahren. Von diesem Zeitpunkt an können wir dann nur noch mit Angabe der IBAN-Nummer und dem BIC-Code die Beiträge von den Konten unserer Mitglieder abbuchen. Wir mussten jedoch feststellen, daß die Umstellung auf das Online-Verfahren der Anbieter von der Vereins-Software noch nicht zu unserer Zufriedenheit gelöst ist.

Unsere „Hausbank“ hat nämlich eine spezielle Software empfohlen, allerdings jegliche Garantie dabei abgelehnt. Wir bitten deshalb unsere Mitglieder um Verständnis, wenn wir den Einzug der Mitgliedsbeiträge für das Jahr 2014 aufgrund der ungünstigen Umstände abweichend von der Prozedur der Vorjahre bereits am 24. Januar 2014 vornehmen werden. Danke.

Nachruf

Im hohen Alter von 103 Jahren ist am 3. November 2013 (dem Gründungstag unseres Vereins vor 118 Jahren) unsere

Frau Henny Arnold

für immer von uns gegangen.

Die Verstorbene, eine echte Dithmarscherin, zählte mit über vier Jahrzehnten Mitgliedschaft zu den langjährigen Freunden unseres Heimatvereins. Die Zugehörigkeit zu unserer Gemeinschaft war für sie eine echte Herzensangelegenheit. Unsere Henny, wie wir sie in unserem Kreis nennen durften, hat noch bis vor wenigen Jahren viele schöne Stunden in nahezu allen Veranstaltungen - ganz gleich welcher Art - in unserem Verein erleben dürfen. Sie war bei uns ein gern gesehenes und beliebtes Mitglied. Gern erinnern wir uns an die von ihren Söhnen im Familien- und Bekanntenkreis gestaltete Feier aus Anlass ihres 100. Geburtstages in Poppenbüttel.

Wir danken der Verstorbenen für ihre Vereinstreue. Den Angehörigen der Heimatfreundin gilt unser Mitgefühl. Wir werden sie stets in guter Erinnerung behalten.



Bürgerverein Bramfeld e.V.

BVB VERANSTALTUNGSKALEN-

Wandergruppe I

23.01.2014 - Donnerstag

Wandertag. Ca. 14 km von Harburg nach Ehestorf. HVV: Großbereich, Frühstück als Selbstverpflegung. Einkehr am Schluss. Teilnahme auf eigene Gefahr. Treffen um 9.40 Uhr U/S Barmbek. Info: J. Scheffer, T. 6302722(0151-11945013)

24.02.2014 - Montag

Wandertag. Ca. 14 km von Bramfeld zum Jungfernstieg. HVV: Großbereich. Frühstück als Selbstverpflegung. Einkehr am Schluss. Teilnahme auf eigene Gefahr. Treffen 9.40 Uhr Dorfplatz, vor der Post. Info: J. Scheffer, T. 6302722 (0151-11945013)

Wandergruppe II

09.01.2014 - Donnerstag

Rundgang Bramfelder See. Teilnahme auf eigene Gefahr. Treff: 11.00 Uhr beim BRAKULA. Infos: Waltraud Wöbke, Tel: 271 57862 oder 01520-3544958

13.02.2014 - Donnerstag

Alsterrundgang. Teilnahme auf eigene Gefahr. Treff: 10.30 Uhr, U-Bahn Wandsbek-Gartenstadt. Infos: Waltraud Wöbke, Tel: 27157862 oder 01520-3544958

05.02.2014 - Mittwoch (Terminänderung)

Wir fahren in das Back Theater Walsrode. Abfahrt Karl-Müller-Ring: 09.30 Uhr Abfahrt Bramfelder Dorfplatz: 10.00 Uhr 12.00 Uhr Mittagessen, Rübbergulasch 14.00 - 17.30 Uhr Theateraufführung „Bäcker Karneval“. Inclusive großem Kaffeetrinken (16.15 Uhr) mit Kaffee/Tee und frischem Butterkuchen satt, sowie einem Stück Sahnetorte bei musikalischer Unterhaltung. Jeder Gast erhält ein kleines Knustbrot als Gastgeschenk. Preis p. P. € 48,50.

Anmeldungen bis 14.01.2014 bei Elke Kreuzmann, Tel: 6424338. Einzahlung auf das Konto Zahlungen bitte auf das Konto: Bürgerverein Bramfeld, Hamburger Volksbank, KtoNr. 53055519, BLZ. 201 90003. Stichwort: Walsrode

Am 10.05.2014 (zum 20zigst. Mal).

Barkassenfahrt Hafengeburtstag 2014. Es ist noch einmal soweit: Um 19:15 Uhr, Brücke 10 (Landungsbrücken letzte Brücke) treffen wir uns zu unserer traditionellen Barkassenfahrt. Die Fahrt geht von ca.19.45 - ca. 23°° Uhr. Preis incl. Kaltem Buffet: € 46,50 pro Person. Getränke können an Bord gekauft werden. Feuerwerk ab ca. 22:00 Uhr. Bis dahin werden wir durch den Hafen schaukeln und uns die Sehenswürdigkeiten anschauen. Anmeldung bei Dieter Drews, Tel.: 040/64 20 22 90.

Bitte überweisen Sie den Kostenbeitrag bis 01. März 2014 auf folgendes Konto: Dieter Drews, HASPA, KTO 1054781164, BLZ 20050550 oder ab 01.02.2014 IBAN: DE20 2005 0550 1054 7811 64 Stichwort: Hafengeburtstag 2014 (Nur wer überwiesen hat, gilt als endgültig angemeldet). Bis dahin Ahoi, Ihr Dieter Drews

11.06. - 16.06.2014

Sommerreise des BVB in den Harz. Unter dem Motto-lauschige Städte Und ein ganz schöner Brocken führt uns unsere Sommerreise in den Harz. Wir wohnen im 4* Harzer Kultur und Kongresshotel in Wernigerode. Abfahrt K-M-Ring: 09.00 Uhr Abfahrt Bramfelder Dorfplatz : 09.30 Uhr Programm in Kürze:
- Stadtführung Wernigerode
- Stadtführung Goslar, anschl. Fahrt zur Ockertalsperre mit Schifffahrt
- Fahrt mit der Brockenbahn
- wildes Bodetal u. romant. Quedlinburg
- Seilbahnfahrt zum Hexenplatz
- Dom und Domschatz Halberstadt
- Tanzabend in der Allegro-Bar am Freitag u. v. m.
Preis pro Pers.: Doppelzimmer € 545,00 Einzelzimmer-Zuschlag € 65,00 Verpflegung am Bus - auf Wunsch € 8,00.
Die Teilnehmerzahl ist auf 45 Personen begrenzt. Die Nachfrage ist in der Regel sehr groß. Bei Interesse melden Sie sich bitte umgehend an. Die Reservierung erfolgt nach Anmeldung bei Elke Kreuzmann, Tel: 6424338, sowie eine Anzahlung von 200,00 €. Die Zahlung erfolgt bis zum 23.05.2014. Zahlungen bitte auf das Konto: Bürgerverein Bramfeld, Hamburger Volksbank, KtoNr. 53055519, BLZ. 20190003, oder IBAN DE91201900030053055519. Stichwort: Harz

Damenkegelrunde

jeweils Dienstag:
07.01.2014, 21.01.2014, 04.02.2014, 18.02.2014. Info: Ingrid Held, Tel: 6407321

Gemischte Kegelrunde

(Damen und Herren)
07.01.2014 - Dienstag
28.01.2014 - Dienstag
Adolph-Schönfelder-Str. 49. Info: Frau Ingrid Lichtenkecker, Tel: 6417252

Kartenspielerunden:

Information:
Frau Wöbke Tel. 27157862
(Senioren-Treff beim Kundencenter Bramfeld)

Sehr geehrte Mitglieder

Wie weisen aus gegebenem Anlass auf die Geschäftszeiten des Bürgervereins Bramfeld hin. Montag-Freitag: 14.00 - 18.00 Uhr. Wir bitten um ihr Verständnis.

Wir trauern um unser Mitglied Peter Beit



* 15.04.1926 † 18.11.2013

Einer der „alten Garde“. Im Alter von 87 Jahren ist Peter Beit verstorben. Er war nicht nur ein aktives Mitglied, sondern wirkte im Vorstand als Beisitzer mit und unterstützte seine Frau Erika, während ihrer Funktion als langjährige erste Vorsitzende mit voller Kraft. Im stillen Gedenken für immer unvergessen.

Einladung zur BVB-Mitgliederversammlung

Am Donnerstag, den 27. Februar 2014, um 18.00 Uhr, findet in der Aula der Schule Bramfelder Dorfplatz, Bramfelder Dorfplatz 5, in 22179 Hamburg, die ordentliche Mitgliederversammlung des Bürgervereins Bramfeld statt.

Tagesordnung:

- Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung zur Mitgliederversammlung.
- Feststellung der Beschlussfähigkeit
- Mitteilungen des Vorstandes
- Rechenschaftsbericht des 1. Vorsitzenden
- Bericht des Schatzmeisters
- Prüfungsbericht der Kassenprüfer
- Aussprache über die Berichte.
- Entlastung des Vorstandes
- Wahl eines Wahlleiters/leiterin
- Neuwahlen von Vorstandsmitgliedern:

1. Vorsitzender/in (z.Zt. Herr Fred Kreuzmann)
3. Vorsitzender/in (z.Zt. Frau Elke Kreuzmann)
- Schriftführer/in (z.Zt. Herr Peter Maringer)
2. Beisitzer/in (z.Zt. Frau Barbara Hagemann)
4. Beisitzer/in (z.Zt. Waltraud Wöbke)
1. Kassenprüfer/in (z.Zt. Herr Günther Timmermann)
3. Kassenprüfer/in (z.Zt. Frau Helga Guschall)

Abgeordnete im Zentralausschuss Hamburger Bürgervereine r.V.

- Anträge
- Berichte aus den Aktivgruppen
- Verschiedenes

Eine Wiederwahl ist zulässig. Wahlvorschläge können bis zum Beginn des Wahlganges schriftlich oder mündlich gemacht werden.

Jedes Mitglied hat das Recht, Anträge zur Tagesordnung der Mitgliederversammlung zu stellen. Diese sind dem Vorstand mindestens 14 Tage vor der Versammlung schriftlich mitzuteilen.

Gemäß Vereinssatzung gilt vorstehende Einladung mit der Veröffentlichung in der BRAMFELDER RUNDSCHAU, Ausgabe Nr. 1/2014 als frist- und ordnungsgemäß erfolgt.

Um pünktliches und möglichst vollzähliges Erscheinen wird gebeten.

Für den Vorstand
Fred Kreuzmann
1. Vorsitzender

Der Bürgerverein gratuliert und wünscht Alles Gute zum Geburtstag

01.01.	Frau	Erika	Kruse
02.01.	Frau	Gjulfera	Destanova-Elias
06.01.	Frau	Sylvia	Wagner
07.01.	Herr	Winfried	Knaack
08.01.	Frau	Sonja	Lüdeke
08.01.	Frau	Elke	Rathmann
09.01.	Frau	Monika	Gerson
11.01.	Frau	Edith	Gregersen
13.01.	Frau	Hildegund	Drews
13.01.	Frau	Marion	Dück
13.01.	Frau	Marlene	Scheffer
15.01.	Frau	Traude	Paschen
18.01.	Frau	Tanja	Pape
20.01.	Frau	Gisela	Haddorp
21.01.	Frau	Ursula	Bruhn
24.01.	Frau	Otilie	Brose
24.01.	Frau	Dr. Ebba	Ludwig
25.01.	Frau	Ingrid	Brink
26.01.	Herr	Arno	Schubert

Der Vorstand bittet die Mitglieder, die aus Datenschutzgründen nicht in der Geburtstagsanzeige erwähnt werden möchten um Mitteilung an den 1. Vorsitzenden.

Der Bürgerverein begrüßt seine neuen Mitglieder:

Frau	Lydia	Christmann	Herr	Philipp	Hentschel
Herr	Jörg	Schossow	Frau	Sandra	Hentschel
		Herr	Hans-Dieter	Studt	



Fred Kreuzmann
1. Vorsitzender
Tel 642 4338



Jürgen Peters
2. Vorsitzender
Tel 6911812



Elke Kreuzmann
3. Vorsitzender
Tel 642 4338



Martin von Kampen
Schatzmeister



Peter Maringer
Schriftführer

Geschäftsstelle:
Fred Kreuzmann,
Karl-Müller-Ring 12, 22179 Hmb.
Tel/Fax 040-6424338,
Hamburger Volksbank e.G.,
KtoNr. 53055500,
BLZ 20190003



Adventfeier des Bürgervereins Bramfeld

Der beliebte Adventkaffee ist in jedem Jahr die letzte Veranstaltung des Bürgervereins Bramfeld im Vereinshaus des BSV. Die ersten Mitglieder trafen schon frühzeitig ein, und bis 15.30 Uhr hatten insgesamt 60 Personen Platz gefunden. Jeder wurde sofort in weihnachtliche Stimmung versetzt, denn Elke Kreuzmann, Waltraud Wöbke, Barbara Hagemann und Kurt Bahlburg hatten die Tische mit Tannengrün und Kerzen geschmückt. Dazu kamen kleine Porzellanengel und Weihnachtsgebäck. Zur Eröffnung der Adventsfeier spielte das Ensemble von Eleonore Konertz. Nach dieser musikalischen



Einlage begrüßte der 1. Vorsitzende, Fred Kreuzmann, die Mitglieder des Bürgervereins. Ganz besonders begrüßt wurden folgende Mitglieder: Der erste Vorsitzende der Vereinsgeschichte Dieter Drews und die neuen Mitglieder des Vereins. Nach der Begrüßung spielte das Ensemble Konertz bekannte Weihnachtslieder zum Teil auch zum Mitsingen. Bei Kerzenschein, leckerem Kuchen und duftendem Kaffee, kam schnell eine festliche Stimmung auf. Zwischen den Musikeinlagen wurden Weihnachtsgeschichten vorgelesen. So trug Fred Kreuzmann eine Weihnachtsgeschichte vor, mit dem Hintergrund, dass man mit Geld nicht alles kaufen kann. Danach trug Fred Kreuzmann zwei lustige Gedichte vor, die von einem Weihnachtsmuffel handelten. Anschließend las unser Mitglied Rita Stümer eine lustige niederdeutsche Geschichte vor. Am Ende einer schönen und besinnlichen Adventsfeier verabschiedeten sich alle mit dem gegenseitigen Wunsch für ein schönes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

GFG Steilshoop - überall erfolgreich

Seit fast 30 Jahren besticht die Gymnastik- und Freizeitgemeinschaft Steilshoop e.V. mit ihrer Arbeit im Stadtteil Steilshoop. Anlässlich des 30jährigen Jubiläums wird die GFG am 11.01.2014 (Gründungstag) einen Empfang geben und am 27.09.2014 alle Interessierten zu einer Jubiläumsshow in der Wandsbeker Sporthalle einladen.

Über die Jahre hat sich die GFG zu einem Sportverein entwickelt, der sich nicht nur in Bramfeld / Steilshoop und Umgebung sondern



auch in Hamburg und über die Grenzen hinaus einen Namen gemacht hat. Sicher ein Verdienst des Vorstandes und den inzwischen auf 20 ÜbungsleiterInnen und ihren Hilfen, die eng verzahnt miteinander arbeiten und immer bemüht sind, den neuesten Trends zu folgen. Nach wie vor wird der Kinder- und Jugendsport eine große Bannbreite eingeräumt. Aber auch der Gesundheitssport hat über die Jahre immer mehr an Bedeutung zugenommen. Ein großes Projekt Gesundheitswochen 2014 in Hamburg beginnt am 06.04.2014 mit einer Auftaktveranstaltung und wird sieben Wochen mit Aktionen in den beteiligten Vereinen durchgeführt. Den Zielen, denen man sich 1984 gesteckt hatte, sind sie 30 Jahre treu geblieben. So sind die Verantwortlichen auch heute bestrebt, die Angebote für Mädchen und Frauen zu erweitern und damit zu verbessern. Die Freizeitaktivitäten haben eher zu- als abgenommen. Neuen Herausforderungen wie Inklusion, Integration wird sich gestellt.

Eine atemberaubende Entwicklung gab es im Bereich Jazz- und Modern Dance, wo die GFG vor 22 Jahren mit einer Formation anging. Inzwischen hat sich diese auf vier erhöht und ganz besonders stolz ist man über die Tatsache, dass die Formation „Topas“ seit 2 Jahren in der höchsten deutschen Liga – nämlich der 1. Bundesliga – mittanzt. Wer neugierig geworden ist, hier der nächste Turniertermin in Hamburg: 29.03.2014 – 17:00 Uhr Sportzentrum Steilshoop – Gropiusring 43 – Turnier der 1. Bundesliga. 30.03.2014 – 14:00 Uhr Sportzentrum Steilshoop – Gropiusring 43 – Turnier der Verbandsliga und im Anschluss ca. 17:00 Uhr die Regionalliga Mit dabei alle vier Formationen der GFG, und zwar Topas, Zirkon, Axinit und Fabulit.

Seit vielen Jahren (1995) kennt man die GFG mit ihren Großraumbildern, die u.a. alle zwei Jahre auf der Polizei-Show und dem Feuerwerk der Turnkunst bewundert werden können. Das neueste Bild,

in dem das Showteam – zusammengesetzt aus 8 Gruppen der GFG – auf Weltreise geht, kann noch auf der Veranstaltung des Hamburger Turnverbandes „Feuerwerk der Turnkunst“ am 18.01.2014 um 14 und 19 Uhr bestaunt werden. Karten gibt es beim Verband für Turnen und Freizeit e.V. in Hamburg (siehe Foto).

Eine andere für Hamburg äußerst wichtig Veranstaltung wird von der GFG seit nunmehr vier Jahren wahrgenommen: Die Weihnachtsparade auf der MÖ – als verkleidete 75 Sterne, Engel, Weihnachtsmänner, Lebkuchen, Zuckerstangen und Schneemänner zieren sie die Parade und tanzen Sonnabend für Sonnabend in der Vorweihnachtszeit durch die City. Eine Initiative der Interessengemeinschaft Mönkebergstraße, die von Zigtausenden bewundert wurden. Wer diese Parade noch nicht gesehen hat, es lohnt sich, sie anzuschauen. Das nächste Weihnachtsfest kommt bestimmt: In 2014 werden die Paraden am 29.11. / 06.12. / 13.12. und 20.12. gelaufen.

REINI MACHTS MÖGLICH!

2* Hosen

8.50 €



Comet-Reinigung

Herthastraße/
Ecke Bramfelder Chaussee
Parkplätze auf dem Hof

Telefon 040 / 642 84 42

www.comet-sofortreinigung.de

*Angebot gültig bis 31.1.14

REINI MACHTS MÖGLICH!



- ★ **Exzellente große Auswahl an Schmuck:**
- ★ Diamanten • Brillanten • Edelsteine
- ★ Perlen: Süßwasser-, Südsee- und Akoyaperlen
- ★ Umfangreiches Trauingsortiment in Gold, Platin, Stahl & Silber
- ★ Individuelle Schmuckanfertigungen,
- ★ Markenuhren in klassisch, elegant und sportlich
- ★ **Unser Service:**
- Reparatur von Klein- und Großuhren,
Batteriewechsel • Bandwechsel • Ohrlochstechen • Gravuren
Schmuck / Uhren: Reinigung und Aufarbeitung
- ★ **Goldankauf zu Tageshöchstpreisen!**

Maria Kröger 2 Min. von U-Bahn Dehnhaide 20 • 22081 Hamburg
Telefon 040 299 50 58 Fax 040 2000 59 50 www.anima-schmuck-uhren.de

Adventsfeier von „Leben mit Behinderung“

Bei der Adventsfeier von „Leben mit Behinderung Hamburg“ ging es am Donnerstag, den 12. Dezember hochkonzentriert zu: In der Brauhausstraße in Hamburg-Wandsbek bastelten acht Kinder mit körperlichen oder geistigen Behinderungen kleine LEDTischlampen und dekorierten anschließend ihre Werke. Ermöglicht wurde die Aktion von Panasonic. Das ebenfalls in Hamburg ansässige Elektronikunternehmen spendete die 40 Lampen, die normalerweise im Rahmen seines Umweltbildungsprogramms „kids school – eco learning“ eingesetzt werden. „Für die Kinder und Jugendlichen ist es ein Erfolgserlebnis, die selbstgestalteten Laternen als Weihnachtsgeschenk mit nach Hause zu nehmen“, sagt Bettina Maruska-Stuhr, Mitarbeiterin von „Leben mit Behinderung Hamburg“. Die Teilnehmer im Alter von fünf bis 22 Jahren kamen aus den Freizeitgruppen der Organisation. Die verbliebenen Bastelsets sollen im kommenden Jahr in weiteren Workshops zum Einsatz kommen. Die

LED-Laternen sind aus hellem Holz, etwa 40 Zentimeter hoch und mit durchscheinendem Japanpapier verkleidet, das die Kinder mit bunten Aufklebern verziert haben. Das Bastelpaket enthielt auch LEDs in verschiedenen Farben – so leuchtete das Ergebnis besonders farbenfroh. Zwar bietet Panasonic in seinem Produktportfolio LED-Leuchtmittel, aber die kleinen Tischlampen sind nicht im Handel. Sie dienen in Schulen und Workshops dazu, über umweltfreundliche Technologien zu informieren.

„Es herrschen leider noch viele Vorurteile in Bezug auf moderne Leuchtmittel. Viele wünschen sich gerade zu Weihnachten die alten Glühbirnen zurück, weil sie das Licht für wärmer halten“, so Michael Langbehn, Manager CSR, PR und Sponsoring bei Panasonic. „Aber unsere LEDs haben ein sehr natürliches Licht und für die Umwelt sind die Lampen einfach besser.“ LED-Leuchten sparen bis zu 80 Prozent Energie gegenüber herkömmlichen Leuchtmitteln. Zudem sind sie besonders langlebig und halten bis zu 40 Jahre.

Fachbetriebe in Ihrer Nachbarschaft

Apotheke



Dorfplatz-Apotheke

Ihre Gesundheit nehmen wir persönlich!

Bramfelder Chaussee 244 • 22177 Hamburg
Tel. 040-641 18 18 • www.dorfplatz-apotheke.de

Augenoptiker



Wir schärfen Ihren Blick

Hausig & Miessner

Bramfelder Chaussee 237, 22177 Hamburg
Tel. 641 68 46, Fax: 641 17 51, www.alsteroptik.de

Elektroinstallation

KTN-Elektrotechnik

Reparaturen • Neuanlagen • Beratung • Meisterbetrieb

Tel. 040 / 689 16 160 • Fax: 040 / 689 16 162
info@ktn-elektrotechnik.de • www.ktn-elektrotechnik.de

Glasereien

Glaserei - Spiegel - Wärmeschutzglas



Tel: 643 75 76
Fax: 645 26 08
Pezolddamm 105
www.glaserei-koch.de

Duschkabinen, Fenster, Türen, Insektenschutz

AS Glaserei Anton Scholze GmbH
Rauschener Ring 21 • 22047 Hamburg

Ausführung sämtlicher Glasarbeiten • Sicherheits- und Energiesparverglasung • Versicherungsabwicklung
Tel. 6950955 • 24 Stunden Notdienst

Immobilien / Verwaltung



Mitglied im IVD RDM

Ihr Bramfelder IVD-Makler
Seit 1989 in HH-Bramfeld!

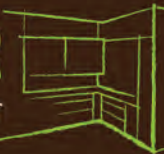
Verkauf • Vermietung • Verwaltung

SCHUBERT IMMOBILIEN Haldesdorfer Str. 1 Ecke Bramf. Ch. 22179 Hamburg
Tel. 040/6415555 • Fax 040/6411100

e-mail: schubert.immobilien.rdm@t-online.de www.schubert-immobilien-rdm.de

Küchen / Bäder

SPERBER
Küchen & Bäder



Maimoorweg 60 c
22179 Hamburg
Tel. 040-18 01 13 28

info@kuechen-sperber.de
www.kuechen-sperber.de

Markisen



• Markisen • Rolläden • Terrassendächer
• Jalousien • Sonnenschutz • Insektenschutz

Bramfelder Str. 114
22305 Hamburg

www.hema-hamburg.de

040 / 691 66 66



Markisen-Markt
JAGOW GMBH

Haldesdorfer Str. 74 • 22179 Hamburg
Tel. (040) 6 41 35 46
www.markisen-jagow.de

- Markisen
- Terrassendächer
- Sonnensegel
- eigene Näherei
- Stofferneuerung
- Insektenschutz

Sanitätshaus

ORTHOPÄDIE - TECHNIK
Sanitätshaus Schmidt

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00-13.00 Uhr

Berner Chaussee 6 • 22175 Hamburg • Tel.: 040/6415400 • Fax: 64423853

Schneiderei

Änderungs- und Näharbeiten

WERKSTATT
für **ÄNDERUNGS-**
und **NÄHARBEITEN**

Königsberger Str. 6
22175 Hamburg (Bramfeld)
☎ 640 38 29

Verlag / Druck

SATZ • DRUCK • VERLAG
STUDIO-Verlag
Königsreihe 4 • 22041 Hamburg
Tel. 040 / 280 51 680 • Fax 040 / 280 51 682
e-mail: info@studio-verlag.de • www.studio-verlag.de